# December 8, 1978

#### Cooperative plan between the Interior Ministry of the Czechoslovak Socialist Republic and the KGB of the Soviet Union from the summer of 1979-1981

## Citation:

"Cooperative plan between the Interior Ministry of the Czechoslovak Socialist Republic and the KGB of the Soviet Union from the summer of 1979-1981", December 8, 1978, Wilson Center Digital Archive, Archiv Bezpecnostnich Slozek https://wilson-center-digital-archive.dvincitest.com/document/111125

# Summary:

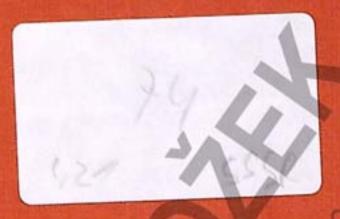
The parties agree to assist one another in the collection of intelligence information on political, economic, scientific and technical matters and exchange information on suspicious contacts of Czechoslovak and Soviet citizens suspected to be spies or subversive. Both agree to the exchange of counter-intelligence regarding Czechoslovak and Soviet citizens working in scientific organizations and international exhibitions, fairs and congresses. Steps are outlined to protect railroad cargo using troops from Warsaw Pact states, prevent eavesdropping of telecommunications and detect and prevent foreign terrorist attacks on Czechoslovak and Soviet airplanes and anti-socialist interruption of international trucking lines. Special mention is made of multiple international transportation organizations that need to be monitored. Information-sharing procedures are agreed to for commercial and industrial firms, banks, scientific centers and international scientific organizations.

# **Original Language:**

Czech,Russian

#### **Contents:**

**Original Scan** 







Wilson Center Dig	ital Archive	SSSR/ 1978			Original Scan
FINE - 0				Archiv bezpečnostníc ZRUŠEN STUPEŇ UTAJEN dnem 1. 4. 2007, pokynem M JITKA BILKOVA	
		iy •.	•	Přímení, jméno 5. května 200	podpis
				S	in the
					50
		4	See Se	100 135	
		R			
		L.Y	how		





dalšího rozvoje spolupráce Jedenácté správy FMV ČSSR s Druhou hlavní správou KGB SSSR na léta 1979 - 1981

V souladu se závěry XXV.sjezdu Komunistické strany Sovětského svazu a XV.sjezdu Komunistické strany Československa a na základě Dohody mezi federálním ministerstvem vnitra ČSSR a Výborem pro státní bezpečnost SSSR, Jedenáctá správa FMV a Druhá hlavní správa KGB v posledních letech úspěšně rozvíjely součinnost v boji s podvratnou činností tajných služeb protivníka při obchodně-ekonomických a vědecko-technických stycích jejich zemí s kapitalistickými státy a dále v oblasti ochrany utajovaných skutečností v objektech dvoustranné a mnohostranné spolupráce.

V důsledku koordinovaných akcí se podařilo odhalit a v řadě případů likvidovat agenturní a jinou podvratnou činnost rozvědek protivníka, odhalit řadu nepřátelských rozvědčíků a agentů, cílevědomě působit k zamezení úniku tajných informací k protivníkovi a rovněž ke skoncování s akcemi hospodářské diverze. Materiály o výzvědné podvratné činnosti proti ČSSR, SSSR a dalším zemím socialistického společenství nasvědčují zesilování protivníkova úsilí o proniknutí k utajovaným skutečnostem politického, obranného a vědecko-technického charakteru, úsilí narušovat obranyschopnost a ekonomický rozvoj těchto zemí.

Jedenáctá správa FMV ČSSR a Druhá hlavní správa KGB SSSR, uvažujíce tyto skutečnosti, pokládají za nezbytné všemožně rozvíjet a rozšířovat vzájemnou součinnost kontrarozvědných útvarů v zájmu zajištění bezpečnosti našich zemí, odhalení a likvidace výzvědné podvratné činnosti nepřátelských tajných služeb proti ČSSR a SSSR při obchodní, hospodářské a vědecko-technické spolupráci a prostřednictvím objektů dopravy a spojů, přičemž se rozhodly soustředit hlavní úsilí:

- na boj s agenturní a jinou výzvědnou podvratnou činností tajných služeb USA, NSR, Anglie, Francie, Japonsko a Číny;

- na ochranu národních utajovaných skutečností, utajovaných skutečností dvoustranné a mnohostranné spolupráce zemí socialistického společenství;

na pomoc kontrarozvědnými prostředky plnění náro dohospodářských plánů ČSSR a SSSR a úkolů jejich dvoustranné
 a mnohostranné spolupráce v rámci RVHP.

Vycházejíce z uvedeného, Jedenáctá správa FMV ČSSR a Druhá hlavní správa KGB SSSR, počítají v letech 1979-1981 s uskutečněním těchto opatření:

I.

# V boji s agenturní a jinou výzvědnou podvratnou činností protivníka

1. V zájmu odhalování a likvidace výzvědné podvratné činnosti tajných služeb USA, NSR, Anglie, Francie, Japonska a ČLR při obchodně-ekonomických a vědecko-technických stycích ČSSR a SSSR s kapitalistickými státy rozpracovávat a realizovat opatření zaměřená:

- na odhalení a likvidaci agenturních a jiných výzvědných podvratných akcí, prováděných tajnými službami protivníka na území ČSSR i SSSR prostřednictvím stálých obchodních a ekonomických zastoupení, smíšených vědeckotechnických komisí a zahraničních specialistů;

- na odhalení a rozpracování nepřátelských rozvědčíků a agentů, kteří pracují v kapitalistických obchodních a průmyslových firmách, dopravních agenturách a bankách a udržují styky s odpovídajícími resorty a institucemi ČSSR a SSSR, jak na území našich států, tak i v zahraničí;

- na zlepšení organizace práce při odhalování a rozpracování rozvědčíků a agentů protivníka při jejich dočasném výjezdu do ČSSR a SSSR v rámci obchodně-ekonomické a vědeckotechnické výměny.

2. V zájmu agenturních proniknutí do tajných služeb imperialistických států a jejich agenturní sítě, je třeba:

- rozpracovat a uskutečnit společná opatření k zaverbování zjištěných rozvědčíků a agentů nepřátelských tajných služeb z řad cizinců, kteří pracují v oblasti obchodně -ekonomických a vědecko-technických styků; - provádět buď společně, anebo za předběžného souhlasu obou stran, opatření k organizaci podstavy tajným službám protivníka na území ČSSR i SSSR, a také v zahraničí, prostřednictvím agentů Jedenácté správy FMV ČSSR a Druhé hlavní správy KGB SSSR, a v prospěšných případech rovněž k organizaci operativních her;

- zajistit přípravu a provedení speciálních opatření ve vztahu ke stálým obchodním a ekonomickým zastupitelstvím kapitalistických států v ČSSR a SSSR.

3. Vzhledem k aktivizaci nepřátelské činnosti tajných služeb protivníka s využitím legálních možností, včetně pracovních a osobních kontaktů vizových cizinců s občany a institucemi ČSSR i SSSR, uskutečnit:

- odhalení a rozpracování rozvědčíků a agentů protivníka, kteří využívají osobních a pracovních kontaktů s pracovníky organizací zahraničního obchodu, vědeckých a jiných organizací ČSSR a SSSR ke shromaždování výzvědných informací o politických, hospodářských a vědeckotechnických otázkách;

- organizaci opatření k rozpracovávaným československým i sovětským občanům důvodně podezřelým z nezákonných styků s tajnými službami protivníka, z vyzrazování tajných nebo služebních informací, a to podle vzájemných žádostí; rovněž tak organizaci vzájemné výměny informací o podezřelých kontaktech československých a sovětských občanů se zjištěnými rozvědčíky a agenty protivníka nebo s jinými vizovými cizinci, podezřelými ze shromažďování výzvědných informací; - studium pojetí a metod, které protivník uplatňuje při shromaždování výzvědných informací s využitím legálních možností.

#### II.

<u>K ochraně utajovaných skutečností a zajištění</u> <u>bezpečnosti objektů dvoustranné a mnohostranné spo-</u> <u>lupráce.</u>

1. V zájmu zvýšení efektivnosti ochrany obranných, vědecko-technických a hospodářských národních utajovaných skutečností a rovněž utajovaných skutečností dvoustranné a mnohostranné spolupráce rozpracovávat a uskutečňovat buď samostatně, nebo po vzájemném souhlasu tato opatření:

- k odhalení záměrů nepřátelských tajných služeb v problematice Rady vzájemné hospodářské pomoci, k odhalení a likvidaci jejich konkrétní podvratné činnosti v objektech RVHP v ČSSR i SSSR;

 k zesílení ochrany utajovaných skutečností
 v objektech dvoustranné spolupráce při dobývání kosmu a v obranném průmyslu.

2. V zájmu zajištění bezpečnosti objektů dvoustranné spolupráce na území ČSSR i SSSR a sovětských i československých občanů, kteří v nich pracují, je třeba zabezpečit:

vzájemné využívání agenturních a dalších možností
 odhalování nepřátelských akcí protivníka a jeho agentury
 v řadách zahraničních specialistů - občanů kapitalistických
 států, kteří jsou pro práci v těchto objektech získáváni;

- zvýšení úrovně kontrarozvědné práce při odhalování rozvědčíků a agentů protivníka a při zajišťování bezpečnosti československých a sovětských občanů pracujících v mezinárodních vědeckých střediscích a organizacích, na mezinárodních výstavách, veletrzích, kongresech aj.; včasnou výměnu operativních informací o připravovaných provokacích vůči občanům našich zemí, o zahraničních vědcích a odbornících, podezřelých ze spolupráce s tajnými službami protivníka.

3. Vzhledem k zaměření tajných služeb nepřítele na objekty dopravy a spojů provádět:

- dohodnutá opatření k ochraně speciálních železničních nákladů vojsk států Varšavské smlouvy a k zamezení pokusů protivníka odposlouchávat informace ze spojových vedení, využívaných jednotným velením ozbrojených sil Varšavské smlouvy;

- společnou práci zaměřenou na zjišťování a předcházení diverzních teroristických záměrů zahraničních extrémistických organizací vůči československým a sovětským letadlům na mezinárodních leteckých linkách;

- opatření k odhalování a zabránění pokusům protivníka využívat ke svým výzvědným podvratným cílům řidiče mezinárodní kamionové dopravy;

- rozpracování rozvědčíků a agentů protivníka, kteří působí legalizovaně v mezinárodních organizacích dopravy a spojů a jsou využíváni tajnými službami protivníka - mezi jiným členů Mezinárodního svazu železnic, Výboru pro vnitřní dopravu Evropské ekonomické komise OSN, technického výboru pro kontejnery, Mezinárodního svazu elektrospojů, Evropského výboru pro jízdní řády osobní dopravy Celosvětového poštovního svazu aj.

4. Zajistit odhalování a prevenci nepřátelské činnosti tajných služeb protivníka při využívání obchodních průmyslových firem a bank kapitalistických zemí k diverzi, zaměřené na rozvrat ekonomiky našich zemí a jejich spolupráce v rámci RVHP.

# III.

# K zajištění spolupráce v informační činnosti

V zájmu zvýšení úrovně efektivnosti práce kontrarozvědek na likvidaci výzvědné podvratné činnosti protivníkových tajných služeb při ekonomické a vědeckotechnické spolupráci si pravidelně vyměňovat následující informace:

- o záměrech nepřátelských tajných služeb vůči národním ekonomikám, vědecko-technickým a obranným utajovaným skutečnostem a také k problémům dvoustranné a mnohostranné spolupráce zemí socialistického společenství;

- o rozvědčících a agentech protivníka působících v obchodně-ekonomických a vědecko-technických stycích i o pojetí a metodách jejich podvratné činnosti proti našim zemím;

- o případech úniku informací dotýkajících se

společného zájmu v rámci dvoustranné a mnohostranné spolupráce zemí socialistického společenství;

- o zahraničních obchodně-průmyslových firmách, bankách, vědeckých střediscích, ústavech a mezinárodních vědeckých organizacích, využívaných protivníkem k legalizaci výzvědné podvratné činnosti proti ČSSR i SSSR; - o svazcích na odhalené agenty nepřátelských tajných služeb, využívané ke shromaždování ekonomických a vědeckotechnických informací;

 o metodách diverzní, záškodnické a jiné podvratné činnosti tajných služeb protivníka v oblasti ekonomiky;

- o zkušenostech z práce v boji proti agenturní a jiné výzvědné podvratné činnosti protivníka prostřednictvím obchodně-ekonomických a vědecko-technických styků a objektů dopravy.

Aby byla zajištěna opatření uvedená v tomto plánu a kontrola jejich uskutečnování, Jedenáctá správa FMV ČSSR a Druhá hlavní správa KGB SSSR pokládají za nezbytné zabezpečit:

- vypracování přehledů společných akcí a základních opatření k objektům vzájemné zainteresovanosti, které by byly podle potřeby doplňovány a obnovovány; v nezbytných případech vypracování společných plánů ke konkrétním akcím a operacím;

v každém pololetí kontrolu výsledků realizace
 v plánu uvedených opatření, a to jak v Praze, tak

v Moskvě, dále organizaci pracovních setkání na různých úrovních k rozpracování společných opatření a výměně zkušeností z konkrétních operativních akcí.

Plán byl vypracován v .....vyhotoveních, každé z nich v jazyce českém a ruském, přičemž obě znění mají stejnou platnost. Plán vstupuje v platnost dnem schválení vedením FMV ČSSR a vedením KGB SSSR.

Náčelník Jedenácté správy FMV ČSSR general-major

12 Unandr B. MOLNÁR

" 8 " Jerou 1978

Náčelník pruhé blavní správy KGB SSSR general-poručík

posed GRIGORENKO

978



TAJNÉ

# Přehled

agenturně operativních opatření, provaděných XI, správou FMV a II. Hlavní správou KGB SSSR k objektům společného zájmu na rok 1979 - 1981.

V souladu s plánem dalejho rozvoje spolupráce mezi XI. správou FMV a II. Hlavní správou KGB SSSR a v zájmu zesílení boje s výzvědnou a podvratkou činností nepřítele prostřednictvím ekonomické a vědeckotechnické výměny budou v letech 1979 - 1981 provedena opatření k následujícím objektům společného zájmu :

I. Na úseku boje s agenturdí a jinou výzvědnou činností

Za účelem odhalemí a likvidace agenturní a jiné výzvědné a podvratné činnosti nepřítele při obchodně ekonomické a vědeckotechnické výměně mezi ČSSR, SSSR a kapitalistickými státy a přes objekty dopravy a spojů provést :

 Spoléčná rozpracování a dokumentaci výzvědné a jiné podvratné činnosti cizinců, podezřelých z příslušnosti k zpravodajským službám nepřítele a aktivně působících proti ČSSR a SSSR :

RAMONDO - pracovník CIA a jeho blízký styk Jelisav čič Mišo, překladatel americké firmy, systematicky

navštěvující ČSSR a SSSR po linii ministerstva dopřa vy. Odhalit a zabránit jejich konkretní nepřátelské činnosti, zaměřené proti našim státům;

- DAVLIN Joseph inženýr americké firmy Grow Indeřnational Corporation, v minulosti vojenský a lytecký přidělenec při velvyslanectví USA v Moskvě, soustavně navštěvující v zájmu firmy ČSSA a SSSR. O odhalení konkretních faktů o jeho výzvědné činnosti a styků z řad československých a sovětských občanů využít možnosti XI. správy FMV a II. Hlavní správy KGB SSSR;
  - SLOWSON Paul, státní p íslušník USA, vícepresident vídeňské pobočky americke firaty ITT-Standart, je ve styku se CIA. S ohledem na to, že v záležitostech firmy navštěvuje socialistické státy, provést kontrolu jeho chování a odhalit jeho eventuální neprátelskou činnost proti ČSSR a SSSR;
- MANSFIELD William George, pracovník ministerstva obchodu Anglie, podezřelý ze styku se zpravodajskou službou. Zajistit operativní kontrolu jeho činnosti v průběhu mezinářodních veletrhů a výstav konaných v ČSSR a SSSR;
- CRO! David, zástupce anglické firmy Rank Gillger ve Vídni. Navazuje velmi aktivně styky s disidenty a to při zájezdech do ČSSR a SSSR; zadokumentovat jeho trestnou činnost a řešit otázku zkompromitování;

DOMEO Francis, francouzský obchodník, který při návštěvách naší země navazuje široké styky s vedoucími pracovníky institucí a resortů a pomocí úplatků se snaží získat informace o potřebách ČSSR a SSSR technologického zařízení. V souvislosti se získanými materiály řešit otázku získání ke spolupráci;

- WIESE Olga, překladatelka Odborového svazu pracůjících západoněmeckých železnic, podezřelá z príslušnosti k BND. Vzhledem k tomu, že se zúčastňuje mezinárodních zasedání k otázkám dopravy, kontrolovat oboustranně její chování na těchto zasedaních a odhatovat styky z řad občanů našich států;
- 2. V zájmu odhalení příslušnosti ke zpravodajským službám nepřítele, charakteru a obsahu nepřátelské činnosti prováděné s využitím všech legálních způsobů, přijmout společná opatření k osobám, které pravidelně navštěvují ČSSR a SSSR :
  - Anderson Dackster, první tajemník americké mise při oddělení OSN v Ženevě, který dříve pracoval na americkém velvyslanectví v Moskve; využívá své účasti na akcích mezinárodního svazu spojařů k získávání informací o rozhlasových zprávách z kosmu v SSSR;
  - BALAN John, české národnosti, ředitel oddělení přo kosmické spoje anerické firmy ITT, který se zajímá o organizaci a perspektivy rozvoje kosmických spojů

v SSSR a snaží se získat informace o Výzkumném ústavu radiového spojení a jeho odbornících;

JABLONSKÍ Andrej, státní příslušník USA, žijící v Paříži, pracuje v Mezinárodním svazu elektrospojů; velmi aktivné získává pro nepřátelskou činnost sovětské občany;

- HARWARD Morris, státní příslušník Velké Británie, žijící v Paříži; překladatel Mezinárodního svazu elektrospojů a Světového svazu pošt, který v nepřátelském duchu zpracovává sovětské občany;
- HAWLY Kveta, ředitel anglické firny Borrow Breamest Ltd. a tlumočnice této firmy MITCHEL Silvye, přistěhovalci z ČSSR, při návštěvách našich států aktivně navazují styky se sionisticky zaměřenými osobami;
- TROVATO, italský odborník, který se zúčastnil výstavby plynovodu SOJUZ ve Volgogradu; zabývá se zpracováváním československých a sovětských odborníků v nepřátelském duchu;
- 3. Rozpracovat a provést opatření k odhalení záměrů, taktiky a metod nepřatelské činnosti zpravodajských služeb nepřítele:
  - ve společném zájmu využít operativní hru "OSTROV", kterou prostřednictvím svého agenta "MICHALA" s orgány BND vede XI. správa FMV ČSSR. V případě nutnosti vyslat agenta na služební cestu do Sovětského svazu;
  - společné typování v souladu s plánem verbovek : "DRAGUNA", zás upce letecké společnosti PAN AMERICAN ve

Vídni, již dríve rozpracovávaného II. Hlavní správou KGB SSSR a MI.správou FMV při pobytu v Moskvě; MELCHERA Rolfa, státního príslušníka NSR, pracovníka západoněmeckého koncernu KLOKKNER, pravidelně navštěvujícího v záležitostech firmy ČSSR a SSSR a poskytujícího úplatky pracovníkům podniků zahraničního obchodu; Macka Mourri, státního příslušníka USA, inženýra letečké společnosti PAN AMERICAN v Moskvě a jeho manželky Mack MOURRI Maděždy Zdenky, české národnosti, která má v Československu příbuzné;

- organizovat podstavu agenta UKGB USSR "VASILJEVA" zpravodajským službám NSR. Za tímto účelem využíť jeho známosti s agentem Východoslovenské správy SoB "SOKOLEM", jehož příbuzný je ve styku 6 DND.
- 4. Připravit a provést opatření k odhalení a dokumentaci trestné činnosti společně rozpracovávaných a prověřovaných československých a sovatských občanů, podezřelých ze špionáže ve prospech cozvědek zemí NATO. Jedná se o:
  - BILINSKÉHO J.J., výtvarníka Dokomotivního depa stanice Mukačevo, Zakarpatské oblasti, podezřelého ze získávání informací, které předává přes své příbuzné Gereje Jana, dispečera zelezniční stanice Čierná n/Tisou, dříve navštěvujícího NSR a Gereje Vasilije, žijícího v Karlových Varech. Tyto své příbuzné objekt pravidelně navštěvuje;
  - Solontaj I.Š., poscovnice železniční stanice Čop, mající přístup k informacím o vojenských a speciálních

prepravách mezi našimi státy. Jmenovaná se chystá setkat na území ČSSR se svým příbuzným MILLEREM z USA; MRČENKA G.F., pracovníka Registru SSSR, podezřelého ze styku se zpravodajskými službami nepřítele. Odhalit jeho styky z řad českoslóvenských občanů, s kterými se služebně stýká;  ROGALA V.V., vedoucího směny celního úřadu zelezniční stanice Užgorod-P, podezřelého z pašeráctví a spolupráce s československým celníkem KOKOLJUSDA Janem.

- 5. Dodatečně získat materiály k cizincúm společného zájmu a provést jejich typování :
  - pracovníci americké firmy WJS, využávané zpravodajskými službami USA v podvratné činnosti proti našim státům. Jedná se o Stawella Christophera, Borisova Erasta a Andrewse Johna, ovládajícího český Jazyk. Jmenovaní systematicky navětěvují ČSSR a SoR;
  - PRISTLEY Simon, přední zástupce anglické firmy Quest Automation Ltd. v Moskvě, udrující kontakt s RUNNEROVOU Zdeňkou, státní prislušnich ČSSR, zájmovým objektem FMV, pracovnicí československé letecké společnosti v New-Yorku;
  - Ebartz, stútní příslušník NSR, zájmový objekt UKGB Oděsského rajonu, ředitel muzea ve Wetzlaru, každoročně se zúčastňuje plavby po Dunaji na sovětských lodích, kdy jsou navštěvovány také československé přístavy;

- Del Cuchino a Di Brita Monando, italătí odborníci, kteří se po skončení výstavby plynovodu SOJUZ chystají odjet do ÚSSR;

Hall, Bolton, Patrick, Brunnenkant, Cartrike, Boschkow, Deez aj., podílejí se na práci řídící rady a různých komisí MAGATE, Sekretariátu Světové meteorologické organizace (Ženeva) a projevující zvýšený zájem o občany našich států.

II. Na úseku ochrany tajemství a zjištění bezpečnosti objektů dvoustranné a mnohostranné spolupráce.

- 7 -

V zájmu zvýšení účinnosti a úrovně opatření ha ochranu tajemství dvoustranné a mnohostranné spolupráce, a dále opatření k zajištění bezpečnosti průmyslových, dopravních a spojových objektů provést :

- 1. Společné rozpracování občanů ČSSR, podezřelých ze styku se zpravodajskými službami nepřítete a zajímajících se o problémy RVHP. Jedná se o:
  - Šafratu S.R. vědce, podezřelého z předávání Američanům požnatků, tvořících státníotajemství. Jmenovaný po linii RVHP udržuje styky s nokterými sovětskými vědci;
  - HÁLU Josefa, pracovníka Sekretariátu RVHP v Moskvě. Jmenovaný udržuje styky se státním příslušníkem Velké Británie Fraudem, podezrelým z příslušnosti k anglické rozvědce;
  - Jiřího DONTORA, pracovníka Mezinárodního centra pro vědeckotechnické informace v Moskvě; v Praze udržoval neoficiální kontakty s pracovníky anglického velvyslaneotví, podezřelých z příslušnosti k CIC. V současné době se jmenovaný snaží navázat kontakty s pracovníky RVHP.
- 2. Provést typování cizinců, projevujících zvýšený zájem o objekty dopravy a spojů ČSSR a SSSR. Jedná se o :
- Ingrammi Luigi, ředitele pro operativní otázky pobočky americké firmy ve Vídni ITT-Standart, navazujícího kontakty s odborníky z oblasti spojů ze socialistických států za účelem typování;

- Skachi, zástupce západoněmecké firmy KNORA-ERZMZE v Rakousku, a Rainicku, tlumočnici této cirny; TZA - zástupce firmy TRIUMPH-Adler, odpovedného za dochod se zememi Východní Evropy, Steinwechs - zástupce firmy HOECHST. Jmenovaní se snaží navazovat podezželé kontakty s odborníky pro železniční dopravu ze socialistických států;

- Bergera Güntera, zástupce sovětsko-západoněmecké firmy Vesostra v Schirdingu, z byvajícího se organizací kamionové přepravy mezi ČSSR a NSR.
- 3. V roce 1979 uskutečnit v kyjevě a v Praze služební setkání náčelníků příslušných operativních oddělení za účelem výměny zkušeností z oblasti zajišťování bez-) pečnosti přepravy speciálních nákladů a z prováděných kontrarozvědných operací v obDasti mezinárodní kamionové přepravy, a dále za účebem vypracování dodatečných opatření k ochrane u ajovaných skutečností dvoustranné spolupruce v kosmickém výzkumu a na nových typech zbraní.

III. Na úseku výmeny informací :

- zajistit praviaclnou výměnu běžných operativních informací k otázkán vyplývajících z plánu rozvoje spolupráce na rok 1978 - 1981;
  - pripravi Ppro výměnu dokumenty o akcích realizovaných KI. správou FMV a II. Hlavní správou KGB SSSR, zaměřených na odhalení a usvědčení nepřátelských agentů z řad československých, sovětských a cizích občanů, působících

na úseku obchodně ekonomické a vědecko technické výměn s kapitalistickými státy;

s ohledem na zájmy obou stran si vzájemne podávat informace o problémech a otázkách, vznikajících v průběhu kontrarozvědné činnosti.

Rgaha

Náčelník XI. správy FMV

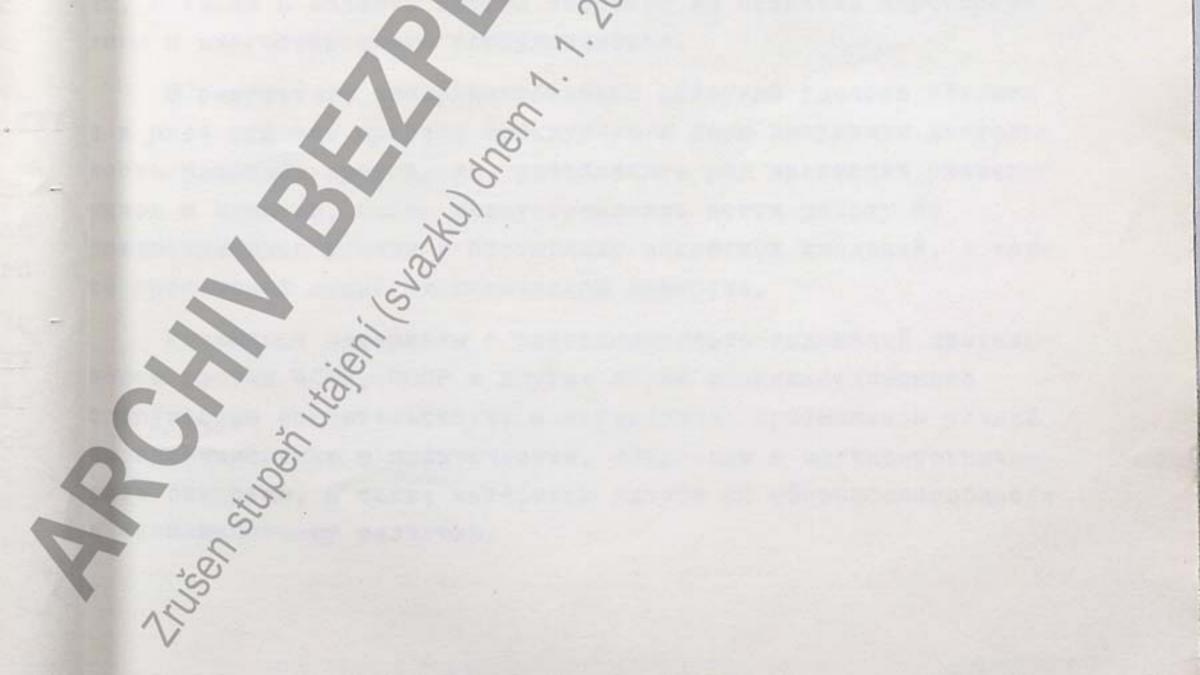
generálmajor B. Molnár

Náčelník II. Hlavní správy JAKGB SSSR

generálporučík G. Grigorenko

10

Praha



Секретно

#### УТВЕРЖДАЮ

Председатель Комитета государственной безопасности СССР

Ю. Андропо " 5 " 1978 года

УТВЕРЖДАЮ

федеральный министр внутренних дел ЧССР

Я. Обзина 1978 года

#### ПЛАН

дальнейшего развития сотрудничества Одиннадцатого управления ФМВД ЧССР со Вторым главным управлением КГБ СССР на 1979-1981 годы

Руководствуясь решениями XXУ съезда Коммунистической партии Советского Союза и XУ съезда Коммунистической партии Чехословакии и на основе Соглашения между Федеральным министерством внутренних дел ЧССР и Комитетом государственной безопасности СССР, Одиннадцатое управление ФМВД и Второе главное управление КГБ за последние годы успешно развивают вваимодействие по борьбе с подрывной деятельностью спецслужб противника на каналах торгово-экономических и научно-технических связей своих стран с капиталистическими государствами, а также в области защиты секретов на объектах двустороннего и многостороннего сотрудничества.

В результате скоординированных действий удалось вскрыть и в ряде случаев пресечь агентурную и иную подрывную деятель-

Имеющиеся материалы о разведывательно-подрывной деятельности против ЧССР, СССР и других стран социалистического содружества свидетельствуют о наращивании противником усилий по проникновению к политическим, оборонным и научно-техническим секретам, а также нанесению ущерба их обороноспособности и экономическому развитию.

ность разведок противника, разоблачить ряд вражеских разведчиков и агентов, более целеустремленно вести работу по предотвращению утечки к противнику секретных сведений, а также пресечению акций экономической диверсии. Wilson Center Digital Archive

**Original Scan** 

- 2 -

С учетом этого Одиннадцатое управление ФМВД ЧССР и Второе главное управление КГЕ СССР считают необходимым всемерно развивать и расширять взаимодействие контрразведывательных подразделений в деле обеспечения безопасности наших стран, вскрытия и пресечения разведывательно-подрывной деятельности вражеских спецслужб против ЧССР и СССР на каналах торгово-экономического и научно-технического сотрудничества, объектах транспорта и связи, сосредоточив основные усилия на:

- борьбе с агентурной и иной разведывательно-подрывной деятельностью спецслужб США, ФРГ, Англии, Франции, Японии и КНР;

- защите национальных секретов, секретов двустороннего и многостороннего сотрудничества стран социалистического содружества;

- содействовании средствами контрразведок выполнению народнохозяйственных планов ЧССР и СССР и задач их двустороннего и многостороннего сотрудничества в рамках СЭВ.

Исходя из изложенного, Одиннадцатое управление ФМВД ЧССР и Второе главное управление КГВ СССР намечают в 1979-1981 годах осуществить:

По борьбе с агентурной и иной разведывательноподрывной деятельностью противника

I. В интересах вскрытия и пресечения разведывательно-

подрывной деятельности спецслужб США, ФРГ, Англии, Франции, Японии и КНР на каналах торгово-экономических и научно-технических связей ЧССР и СССР с капиталистическими государствами разрабатывать и осуществлять мероприятия, направленные на:

вскрытие, пресечение и разоблачение агентурных и других разведывательно-подрывных акций, проводимых спецслужбами противника на территории ЧССР и СССР с позиций постоянных торгово-экономических представительств, смешанных научно-технических комиссий и иноспециалистов;

- 3 -

- выявление и разработку вражеских разведчиков и агентов, действующих под прикрытием капиталистических торговых и промышленных фирм, транспортных агентств и банков, поддерживающих устойчивые связи с соответствующими ведомствами и учреждениями ЧССР и СССР как на территории наших стран, так и за рубежом;

- улучшение организации работы по выявлению и разработке разведчиков и агентов противника на каналах их временного въезда в ЧССР и СССР по линии торгово-экономического и научно-технического обмена.

2. В целях агентурного проникновения в спецслужбы империалистических государств и их агентурную сеть предусмотреть:

- разработку и осуществление совместных вербовочных мероприятий в отношении установленных разведчиков и агентов вражеских спецслужб из числа иностранцев, действующих на каналах торговоэкономических и научно-технических связей;

- проведение совместно или по согласованию сторон мероприятий по подставе спецслужбам противника на территории ЧССР и СССР, а также за границей агентов Одиннадцатого управления ФМВД ЧССР и Второго главного управления КГБ СССР и завязывание в целесообразных случаях оперативных игр;

- подготовку и осуществление специальных мероприятий в отношении постоянных торгово-экономических представительств капиталистических государств в ЧССР и СССР.

З. С учетом активизации враждебной деятельности спецслужб

- проведение по взаимным просьбам мероприятий по разработке чехословацких и советских граждан, обоснованно подозреваемых в преступных связях со спецслужбами противника, в передаче

и научно-техническим вопросам;

- выявление и разработку разведчиков и агентов противника, использующих личные и деловые контакты с сотрудниками внешнеторговых, научных и других организаций и учреждений ЧССР и СССР для сбора разведывательной информации по политическим, экономическим

ми ЧССР и СССР, осуществлять:

противника с использованием легальных возможностей, в том числе деловых и личных контактов иностранцев с гражданами и учреждения-

- 4 -

секретной или закрытой служебной информации, а также обмен информацией о подозрительных контактах чехословацких и советских граждан с установленными разведчиками и агентами противника или другими иностранцами, подозреваемыми в сборе разведывательной информации;

- изучение приемов и методов, применяемых противником в сборе разведывательной информации с использованием легальных возможностей.

#### Π

# По защите секретов и обеспечению безопасности объектов двустороннего и многостороннего сотрудничества

I. Для повышения эффективности защиты оборонных, научнотехнических и экономических национальных секретов, а также секретов двустороннего и многостороннего сотрудничества разрабатывать и осуществлять самостоятельно или по согласованию мероприятия:

- по выявлению устремлений вражеских спецслужб к проблемам Совета Экономической Взаимопомощи, вскрытию и пресечению их конкретной подрывной деятельности на объектах СЭВ в ЧССР и СССР;

- по усилению сохранности секретов на объектах двустороннего сотрудничества в области освоения космоса и оборонной промышленности.

2. В интересах обеспечения безопасности объектов двустороннего сотрудничества на территории ЧССР и СССР, а также советских и чехословацких граждан, работающих на них, предусмотреть:
взаимное использование агентурных и других возможностей для вскрытия враждебных акций противника и выявление его агентуры из числа иностранных специалистов - граждан капиталистических стран, привлекаемых для работы на этих объектах;
повышение уровня контрразведывательной работы по выявлению разведчиков и агентов противника и обеспечение безопасности чехословацких и советских граждан, работающих в международных научных центрах и организациях, а также на международных

- 5 -

выставках, ярмарках, конгрессах и т.д.; своевременный обмен оперативной информацией о готовящихся провокациях в отношении граждан наших стран, об иностранных ученых и специалистах, подозреваемых в принадлежности к спецслужбам противника.

З. Учитывая устремления спецслужб противника к объектам транспорта и связи, проводить:

- согласованные мероприятия по защите перевозимых железнодорожным транспортом спецгрузов войск государств-участниц организации Варшавского договора и предотвращение попыток противника снимать информацию с линий связи, используемых Объединенным командованием Вооруженных сил Варшавского договора;

- совместную работу по вскрытию и предотвращению диверсионно-террористических намерений зарубежных экстремистских организаций в отношении чехословацких и советских самолетов, курсирующих на международных авиалиниях;

- мероприятия по выявлению и пресечению попыток противника использовать в разведывательно-подрывных целях водительский персонал автомобильного транспорта, осуществляющего международные грузовые перевозки;

- разработку разведчиков и агентов противника, действующих под прикрытием международных организаций транспорта и связи, используемых спецслужбами противника, в частности, Международного союза железных дорог, Комитета по внутреннему транспорту Европейской экономической комиссии ООН, технического комитета

по контейнерам, Международного союза электросвязи, Европейского комитета по расписанию пассажирских поездов, Всемирного почтового союза и др.

4. Обеспечить выявление и предотвращение враждебной деятельности спецслужб противника по использованию торгово-промышленных фирм и банков капиталистических стран в целях диверсии, направленной на подрыв экономики наших стран, а также их сотрудничества в рамках СЭВ.

По информационному обеспечению сотрудничества

В интересах повышения уровня эффективности работы

- 6 -

контрразведок по пресечению разведывательно-подрывной деятельности спецслужб противника на каналах экономического и научнотехнического сотрудничества регулярно обмениваться информацией по:

 устремлениям вражеских спецслужб к национальным экономическим, научно-техническим и оборонным секретам, а также проблемам двустороннего и многостороннего сотрудничества стран социалистического содружества;

- разведчикам и агентам противника, действующим на каналах торгово-экономических и научно-технических связей, приемам и методам их подрывной деятельности против наших стран;

 - фактам утечки к противнику информации по вопросам, затрагивающим взаимные интересы в рамках двустороннего и многостороннего сотрудничества стран социалистического содружества;

- зарубежным торгово-промышленным фирмам, банкам, научным центрам, институтам и международным научным организациям, используемым противником в качестве прикрытия для разведывательно-подрывной деятельности против ЧССР и СССР;

- делам на разоблаченных агентов вражеских спецслужб, испољзовавшихся противником по сбору экономической и научнотехнической информации;

- методам диверсионно-вредительской и другой подрывной деятельности спецслужб противника в области экономики;

- опыту работы по борьбе с агентурной и иной разведывательно-подрывной деятельностью противника на каналах торговоэкономических и научно-технических связей и объектах транс-

порта.

В интересах обеспечения выполнения предусмотренных настоящим планом мероприятий и контроля за их осуществлением Одиннадцатое управление ФМВД ЧССР и Второе главное управление КГБ СССР считают целесообразным предусмотреть:

разработку перечней совместных дел и основных меро приятий по объектам взаимной заинтересованности, которые при

- 7 -

необходимости дополнять и обновлять в рабочем порядке; составление в целесосбразных случаях совместных планов по конкретным делам и операциям;

- подведение раз в полтора года итогов выполнения намеченных планом мероприятий поочередно в Праге и Москве, а также проведение деловых встреч на различных уровнях для разработки совместных мероприятий и обмена опытом работы на конкретных направлениях оперативного сотрудничества.

Составлено в Праге \_\_\_\_\_ декабря 1978 года в \_\_\_\_\_ экземплярах на чешском и русском языках, причем каждый из них имеет одинаковую силу.

План вступает в действие со дня утверждения руководителями ФМВД ЧССР и КГБ СССР.

Начальник Одиннадцатого управления ФМВД ЧССР генерал-майор

acust Б. Молнар

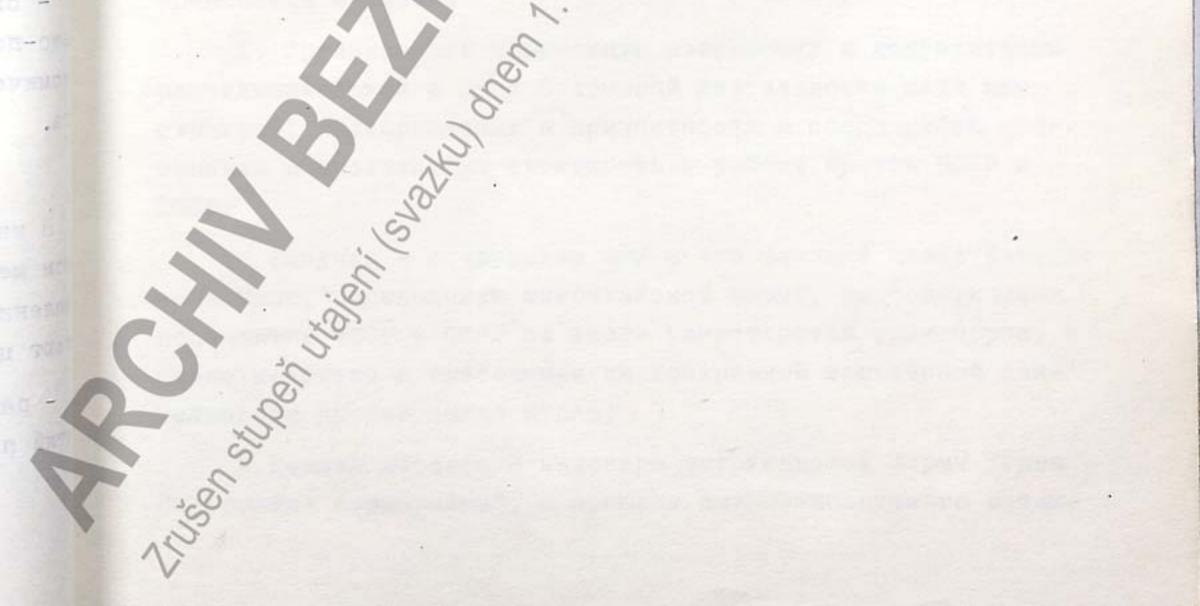
1978 года

г. Прага

Начальник 2 Главного управления КГБ СССР Генерал-лейтенант

che bel Г. Григоренко 978 года

r. Ilpara





## ПЕРЕЧЕНЬ

агентурно-оперативных мероприятий по объектам взаимной заинтересованности Одиннадцатого управления ФМВД ЧССР и Второго главного управления КГБ СССР на 1979-1981 годы

В соответствии с планом дальнейшего развития сотрудничества между Одиннадцатым управлением ФМВД ЧССР и Вторым главным управлением КГВ СССР в числе предусмотренных мер по усилению борьбы с разведывательно-подрывной деятельностью противника на каналах экономического и научнотехнического обмена осуществить в 1979-1981 годах мероприятия по следующим объектам взаимной заинтересованности:

# 1. По борьбе с агентурной и иной разведывательной деятельностью

В целях выявления и пресечения агентурной и иной разведывательно-подрывной деятельности противника на каналах торгово-экономического и научно-технического обмена ЧССР и СССР с капиталистическими странами, а также на объектах транспорта и связи:

1. Организовать совместную разработку и документацию разведывательной и иной подрывной деятельности ряда иностранцев, подозреваемых в причастности к спецслужбам противника и проявляющих активность в работе против ЧССР и СССР:

 Рамундо – сотрудника ЦРУ и его близкой связи Елисавчича Миши, переводчика американской фирмы, систематически посещающих ЧССР и СССР по линии Министерства транспорта, в плане вскрытия и пресечения их конкретной враждебной деятельности против наших стран;

- Девлин Джозефа - инженера американской фирмы "Гров Интернешнл корпорейшн", в прошлом военно-воздушного атташе посольства США в Москве, постоянно посещающего по делам фирмы ЧССР и СССР. Для выявления конкретных фактов его разведывательной деятельности и преступных связей из числа чехословацких и советских граждан использовать возможности 11 Управления ФМВД ЧССР и Второго главного управления КГВ СССР;

- Слаусона Поля, гражданина США, вице-президента Венского филиала американской фирмы "ИТТ-Стандарт", связанного с ЦРУ. Принимая во внимание, что он по делам фирмы совершает поездки в социалистические страны, организовать контроль за его поведением и действиями с целью вскрытия возможной враждебной деятельности против ЧССР и СССР;

- Мэнсфилда Вильяма Джорджа - сотрудника Министерства торговли Англии, подозреваемого в связях с СИС. Обеспечить оперативный контроль за действиями объекта в период его работы на проводимых в ЧССР и СССР международных ярмарках и выставках;

- Кроу Дэвида - представителя английской фирмы "Ранг Гилгер" в Вене. Учитывая, что объект активно устанавливает контакты с диссидентами во время поездок в ЧССР и СССР, задокументировать его преступные действия и решить вопрос о компрометации иностранца;

- Домека Франсиса - французского коммерсанта, который во время поездок в наши страны устанавливает широкие связи с руководителями учреждений и ведомств и, используя подкуп,

- Визе Ольги - переводчицы профсоюза западногерманских железных дорог, подозреваемой в принадлежности к агентуре ВНД. В связи с тем, что Визе принимает участие в международных совещаниях по транспорту, через взаимные возможности контролировать ее поведение на этих совещаниях и выявлять связи из числа граждан наших стран.

рудничеству с нашими органами;

стремится заполучить информацию о потребностях ЧССР и СССР в технологическом оборудовании. В зависимости от полученных материалов решить вопрос о возможном его привлечении к сот2. Для выявления причастности к спецслужбам противника, характера и содержания проводимой враждебной деятельности с использованием легальных возможностей осуществить совместные мероприятия в отношении следующих лиц, систематически посещающих СССР и ЧССР;

- Андерсона Декстера - первого секретаря миссии США при отделении ООН в Женеве, ранее работавшего в американском посольстве в Москве, использующего свое участие в мероприятиях Международного Союза Электросвязи для получения информации о космическом радиовещании в СССР;

- Балана Джона, чеха по национальности - директора отдела по космической связи американской фирмы "ИТТ", проявляющего интерес к организации и перспективам развития космической связи в СССР и пытающегося получить информацию о НИИ радио и его специалистах;

Яблонского Андрея - гражданина США, проживающего в
 Париже, который, работая в Международном Союзе Электросвязи,
 активно обрабатывает во вражеском духе советских граждан;
 Ховарда Мориса - подданного Великобритании, жителя
 г.Парижа, переводчика Международного Союза Электросвязи и

г.Парижа, переводчика международного враждебную обработку Всемирного почтового союза, проводящего враждебную обработку советских граждан;

- Хоули Кветы - директора английской фирмы "Бороу Брамст лтд" и переводчицы этой фирмы Митчел Сильвии, выходцев из ЧССР, активно устанавливающих во время поездок в наши

3. Разработать и осуществить мероприятия по выявлению устремлений, тактики, методов и приемов враждебной деятельности спецслужб противника, предусмотрев для этого:

- Тровато - итальянского специалиста, принимающего участие в строительстве газопровода "Союз" в г.Волгограде, занимающегося враждебной обработкой советских и чехословацких

страны связи среди сионистски настроенных лиц;

специалистов

- использование во взаимных интересах проводимой МВД ЧССР с БНД оперативной игры "Остров" с участием агента Одиннадцатого управления "Михаила". При возникновении необходимости организовать направление агента в служебную командировку в Советский Союз;

- совместное изучение в вербовочном плане:

"Драгуна", представителя авиакомпании "Пан-Америкен" в Вене, ранее разрабатывавшегося Одиннадцатым управлением ФМВД ЧССР и Вторым главным управлением КГБ СССР во время его работы в Москве;

Мелхера Рольфа, гражданина ФРГ, представителя западногерманского концерна "Клоккнер", регулярно посещающего по делам фирмы ЧССР и СССР и занимающегося подкупом сотрудников внешнеторговых организаций;

Мак Мурри, гражданина США, инженера авиакомпании "Пан-Америкен" в Москве и его супруги Мак Мурри Надежды Зденки, чешки по национальности, имеющей родственников в Чехословакии;

- организацию подставы спецслужбам ФРГ агента УКГБ УССР по Закарпатской области "Васильева", используя для этого его знакомство с агентом Управления госбезопасности Восточно-Словацкого края ФМВД ЧССР "Соколом", родственник которого связан с БНД.

4. Подготовить и провести мероприятия по выявлению и

документации преступной деятельности совместно разрабатываемых или проверяемых по подозрению в шпионаже в пользу разведок стран НАТО чехословацких и советских граждан, а именно:

- Билинского Ю.Ю., художника локомотивного депо ст. Мукачево, Закарпатской области, подозреваемого в инициативном сборе шпионской информации и передаче ее через своих родственников Герей Яна, диспетчера ж.д. станции Чиерна-над-Тиссой, ранее выезжавшего в ФРГ, и Герей Василия, проживающего в г.Карловы Вары, к которым объект периодически выезжает по частным делам;

- Солонтай И.Ш., работающей на ж.д. станции Чоп, имеющей доступ к сведениям о воинских и специальных перевозках между нашими странами, которая намерена встретиться на территории Чехословакии со своим родственником Миллером из США;

- Марченко Г.Ф., сотрудника Регистра СССР, подозреваемо го в связях со спецслужбами противника, для выявления его преступных связей из числа чехословацких граждан, с которыми он общается по роду службы;

- Рогаль В.В., старшего смены таможенного поста на ж.д. Ужгород-П, подозреваемого в контрабандной деятельности и использующего в этих целях чехословацкого таможенника Коколюса Яна.

5. Организовать дополнительный сбор материалов на иностранцев, представляющих взаимный интерес, и их изучение:

- сотрудников американской фирмы "W35", используемой спецслужбами США в подрывных целях против наших стран, в частности Стоуэлла Кристофера, Борисова Эраста и Эндрюс Джона, владеющего чешским языком, которые периодически посещают ЧССР и СССР;

- Пристли Саймона - главы представительства английской фирмы "Квест оутомейшн лтд" в Москве, поддерживающего контакт с Руннер Зденкой, гражданкой ЧССР, объектом заинтересованности ФМВД ЧССР, работающей в чехословацкой авиакомпании в Нью-Йорке;

- Эбартца - гражданина ФРГ, объекта заинтересованности УКГВ по Одесской области, являющегося директором музеев в г.Ветцларе, ежегодно совершаюшего круизные поездки на советских пассажирских судах по Дунаю с заходом в порты ЧССР; - Дель Кучина и Ди Брита Монардо, итальянских специалистов, намеревающихся по окончании строительства газопровода

"Союз" выехать на работу в ЧССР;

- Холл, Болтон, Патрик, Брунненкант, Картрайк, Божкова, Деез и других, принимающих участие в работе Совета управляющих и различных комиссий МАГАТЭ, Секретариата Всемирной метеорологической организации (г.Женева), которые проявляют повышенный интерес к гражданам наших стран.

# П. <u>По защите секретов и обеспечению безопасности</u> объектов двустороннего и многостороннего сотрудничества

В интересах повышения эффективности и уровня мероприятий по защите секретов двустороннего и многостороннего сотрудничества, а также мер по обеспечению безопасности объектов промышленности, транспорта и связи предусмотреть:

1. Совместную разработку граждан ЧССР, подозреваемых в связях со спецслужбами противника и проявляющих интерес к проблемам СЭВа, в частности:

- Шафрата С.Р. - ученого, подозреваемого в передаче американцам сведений, составляющих государственную тайну и поддерживающего по линии СЭВ связи с некоторыми советскими учеными;

- Гала Йозефа - сотрудника Секретариата СЭВ в Москве, поддерживающего связь с гражданином Великобритании Фраудом, подозреваемым в принадлежности к английской разведке;

- Иржи Доктора, работающего в Международном центре научно-технической информации в Москве, ранее в Праге поддерживавшего неофициальные контакты с сотрудниками английского посольства, подозреваемыми в принадлежности к СИС, в настоящее время стремящегося к установлению контактов с работниками СЭВа.

Изучение иностранцев, проявляющих повышенный интерес к объектам транспорта и связи ЧССР и СССР, в том числе:
 Инграмми Луиджи, директора по оперативным вопросам

социалистических стран;

стран с целью их изучения; - Скахи, представителя западногерманской фирмы "Кнорр-Бремзе" в Австрии, и Райнике, переводчицы этой фирмы; Ци представителя фирмы "Триумф-Адлер", отвечающего за торговлю со странами Восточной Европы, Штайнвехс - представителя фирмы "Хехст", которые стремятся устанавливать подозрительные контакты со специалистами железнодорожного транспорта из

филиала американской фирмы в Вене "ИТТ-Стандарт", устанавливающего контакты со специалистами связи из социалистических

7.

- Бергера Гюнтера, представителя советско-западногерманской фирмы "Весостра" в г.Ширдинге, занимающегося организацией автомобильных перевозок между ЧССР и ФРГ:

З. Провести в 1979 году в Праге и Киеве деловые встречи на уровне начальников соответствующих оперативных подразделений с целью обмена опытом работы по обеспечению безопасности спецгрузов и практике проводимых контроезведывательных операций на канале международных автоперевозок, а также по выработке дополнительных мер обеспечения сохранности секретов двустороннего сотрудничества по проблемам космоса и новых видов вооружения.

Ш. По обмену информацией

- обеспечить регулярный обмен текущей оперативной информацией по вопросам, предусмотренным планом развития сотрудничества на 1979-1981 гг.;

подготовить для взаимного обмена аналитические доку менты по реализованным Одиннадцатым управлением ФМВД ЧССР
 и Вторым главным управлением КГЕ СССР делам на разоблаченных
 вражеских агентов из числа чехословацких, советских и ино странных граждан, действовавших на каналах торгово-экономи ческого, и научно-технического обмена с капстранами;
 с учетом заинтересованности сторон информировать друг

друга по конкретным проблемам и вопросам, возникающим в про-

цессе контрразведывательной деятельности.

Начальник Одиннадцатого управления ФМВД ЧССР генерал-майор

uninor

Б.Молнар

1978 года

Начальник 2 Главного управления КГВ СССР ? генерал-лејиренант speed ригоренко 18978 roza

г. Прага

r. Mpara

" 8

Trisen suger logon solution TOEL GIRL spin with a go a 2761 .... KN 15/9 07 12.1.792

51005 121 ANDOSSO

Shi.



-o.

